



CONVENI ENTRE L'INSTITUT SUPERIOR D'ENSENYANCES ARTÍSTIQUES DE LA COMUNITAT VALENCIANA (ISEACV) I L'ARXIU DE LA CATEDRAL DE VALÈNCIA EN MATÈRIA DE PRÀCTIQUES ACADÈMIQUES EXTERNES PER A L'ESTUDIANTAT MATRICULAT EN ELS CENTRES DEPENDENTS DE L'ISEACV

CONVENIO ENTRE EL INSTITUTO SUPERIOR DE ENSEÑANZAS ARTÍSTICAS DE LA COMUNITAT VALENCIANA (ISEACV) Y EL ARCHIVO DE LA CATEDRAL DE VALENCIA EN MATERIA DE PRÁCTICAS ACADÉMICAS EXTERNAS PARA EL ESTUDIANTADO MATRICULADO EN LOS CENTROS DEPENDIENTES DEL ISEACV

REUNITS

REUNIDOS

D'una part, Josefina Bueno Alonso, consellera d'Innovació, Universitats, Ciència i Societat Digital, en virtut del Decret 15/2022, de 15 de maig, del president de la Generalitat, pel qual nomena a la persona titular d'aquesta conselleria, així com presidenta de l'Institut Superior d'Ensenyances Artístiques de la Comunitat Valenciana (d'ara en avant, ISEACV), actuant segons la facultat establida en l'article 6, apartat 2.c), de la Llei 8/2007, de 2 de març, de la Generalitat, d'ordenació de centres superiors d'ensenyaments artístics i de la creació de l'Institut Superior d'Ensenyances Artístiques de la Comunitat Valenciana.

De una parte, Josefina Bueno Alonso, consellera de Innovación, Universidades, Ciencia y Sociedad Digital, en virtud del Decreto 15/2022, de 15 de mayo, del presidente de la Generalitat, por el que nombra a la persona titular de esta conselleria, así como presidenta del Instituto Superior de Enseñanzas Artísticas de la Comunitat Valenciana (de ahora en adelante, ISEACV), actuando según la facultad establecida en el artículo 6, apartado 2.c), de la Ley 8/2007, de 2 de marzo, de la Generalitat, de ordenación de centros superiores de enseñanzas artísticas y de la creación del Instituto Superior de Enseñanzas Artísticas de la Comunidad Valenciana.

De l'altra part, Vicente Fontestad Pastor, el qual intervé en qualitat de degà president de la Catedral de València, en nom i representació de l'Arxiu de la Catedral de València, entitat privada de l'Església catòlica sense ànim de lucre, amb NIF R4600021B, i domicili fiscal a València (CP 46003), plaça de l'Almoina, s/n. Actua en virtut de les competències atorgades al seu càrrec.

De la otra parte, Vicente Fontestad Pastor, quien interviene en calidad de decano presidente de la Catedral de Valencia, en nombre y representación del Archivo de la Catedral de Valencia, entidad privada de la Iglesia católica sin ánimo de lucro, con NIF R4600021B, y domicilio fiscal en Valencia (CP 46003), plaza de la Almoina, s/n. Actúa en virtud de las competencias otorgadas a su cargo.

Intervenen com a tals i, en la representació que exerceixen, es reconeixen entre si la capacitat legal necessària per a subscriure aquest acord i

Intervienen como tales y, en la representación que ostentan, se reconocen entre sí la capacidad legal necesaria para suscribir este acuerdo y

EXPOSEN

EXPONEN

1. Que els Estatuts de l'Institut Superior d'Ensenyances Artístiques de la Comunitat Valenciana (ISEACV), aprovats pel Decret 82/2009, de 12 de juny, del Consell, estableixen en l'article 23 que l'ISEACV té la capacitat de subscriure acords de col·laboració per a la realització de pràctiques.

1. Que los Estatutos del Instituto Superior de Enseñanzas Artísticas de la Comunitat Valenciana (ISEACV), aprobados por el Decreto 82/2009, de 12 de junio, del Consell, establecen en el artículo 23 que el ISEACV tiene la capacidad de suscribir acuerdos de colaboración para la realización de prácticas.



Josefina Bueno Alonso

Vicente Fontestad Pastor

Vicente Fontestad Pastor



2. Que és voluntat de les parts col·laborar en la formació pràctica de l'alumnat a través de pràctiques externes curriculars i extracurriculars de naturalesa formativa, l'objectiu de la qual és permetre a aquests aplicar i complementar els coneixements adquirits en la seua formació acadèmica, afavorint l'adquisició de competències que els preparen per a l'exercici d'activitats professionals, faciliten la seua ocupabilitat i fomenten la seua capacitat d'emprenedoria.
 3. Que l'Arxiu de la Catedral de València conserva entre els seus fons un important arxiu musical, compost tant per la secció de partitures musicals com de llibres de cor i altra documentació d'interés per al professorat i l'estudiantat, que requereixen fonts adients per tal d'elaborar les seues investigacions, treballs de fi de grau i de fi de màster, així com per tal de desenvolupar les seues pràctiques formatives complementaries dels estudis de grau i postgrau.
 4. Que el present conveni té com a objecte establir un conveni en matèria de pràctiques basat en la figura definida en l'Ordre 85/2014, de 23 d'octubre, de la Conselleria d'Educació, Cultura i Esport, per la qual es regulen les assignatures optatives, el treball de fi de títol i les pràctiques acadèmiques externes de l'estudiantat d'ensenyaments artístics superiors dels centres de l'Institut Superior d'Ensenyances Artístiques de la Comunitat Valenciana.
2. Que es voluntad de las partes colaborar en la formación práctica del alumnado a través de prácticas externas curriculares y extracurriculares de naturaleza formativa, cuyo objetivo es permitir a éstos aplicar y complementar los conocimientos adquiridos en su formación académica, favoreciendo la adquisición de competencias que los preparan para el ejercicio de actividades profesionales, facilitan su empleabilidad y fomentan su capacidad de emprendimiento.
 3. Que el Archivo de la Catedral de Valencia conserva entre sus fondos un importante archivo musical, compuesto tanto por la sección de partituras musicales como de libros de coro y otra documentación de interés para el profesorado y el estudiantado, que requieren fuentes adictas con el fin de elaborar sus investigaciones, trabajos de fin de grado y de fin de máster, así como con el fin de desarrollar sus prácticas formativas complementarias de los estudios de grado y posgrado.
 4. Que el presente convenio tiene como objeto establecer un convenio en materia de prácticas basado en la figura definida en la Orden 85/2014, de 23 de octubre, de la Conselleria de Educación, Cultura y Deporte, por la que se regulan las asignaturas optativas, el trabajo de fin de título y las prácticas académicas externas del estudiantado de enseñanzas artísticas superiores de los centros del Instituto Superior de Enseñanzas Artísticas de la Comunitat Valenciana.

Per tot això, decideixen subscriure el present conveni d'acord amb les següents

Por todo ello, deciden suscribir el presente convenio de acuerdo con las siguientes

CLÀUSULES

Primera. Objecte de l'acord

Pel present acord s'estableix la col·laboració educativa entre l'Arxiu de la Catedral de València (d'ara endavant, ENTITAT COL-LABORADORA) i l'Institut Superior d'Ensenyances Artístiques de la Comunitat Valenciana (ISEACV) (d'ara endavant, INSTITUCIÓ EDUCATIVA), a través dels centres dependents de l'ISEACV, per a la realització de pràctiques acadèmiques externes curriculars i extracurriculars per part de l'estudiantat matriculat en els ensenyaments conduents a

CLÁUSULAS

Primera. Objeto del acuerdo

Para el presente acuerdo se establece la colaboración educativa entre el Archivo de la Catedral de Valencia (en adelante, ENTIDAD COL-LABORADORA) y el Instituto Superior de Enseñanzas Artísticas de la Comunitat Valenciana (ISEACV) (de ahora en adelante, INSTITUCIÓN EDUCATIVA), a través de los centros dependientes del ISEACV, para la realización de prácticas académicas externas curriculares y extracurriculares por parte del estudiantado matriculado en las enseñanzas conducentes a la



l'obtenció del seu títol, dirigides a completar la seua formació.

El contingut de les activitats que hauran de ser desenvolupades per l'alumnat per a la consecució de les competències generals, transversals i específiques previstes en el pla d'estudis, i en les respectives guies docents, es concretaran en acords individuals de pràctiques que es confirmen en cada exercici docent, per cada centre dependent de l'ISEACV.

Segona. Normativa aplicable

Aquest acord es registrarà per les estipulacions concretes que conté i, a més, per l'Ordre 85/2014, de 23 d'octubre, de la Conselleria d'Educació, Cultura i Esport, per la qual es regulen les assignatures optatives, el treball de fi de títol i les pràctiques acadèmiques externes de l'estudiantat d'ensenyaments artístics superiors dels centres de l'Institut Superior d'Ensenyances Artístiques de la Comunitat Valenciana (DOGV núm. 7390, de 28 d'octubre de 2014) i, de manera supletòria, pel que s'estableix en el Reial decret 1707/2011, de 18 de novembre, pel qual es regulen les pràctiques acadèmiques externes dels estudiants universitaris (BOE núm. 297, de 10 de desembre de 2011).

Tercera. Tipus de pràctiques

Les pràctiques formatives que, a l'empara del present conveni, pot realitzar l'alumnat són pràctiques externes curriculars i extracurriculars, no remunerades, per a l'estudiantat matriculat en els ensenyaments conduents a l'obtenció del Títol Superior d'Ensenyaments Artístics, en les diferents modalitats emeses pels tretze centres dependents de l'ISEACV, que es configuraran com a activitats de centre i pràctiques en empreses en la PGA (programació general anual), i tindran com a objectiu permetre a l'estudiantat aplicar i comprendre els coneixements adquirits en la seua formació acadèmica, afavorint l'adquisició de competències que els preparen per a l'exercici d'activitats professionals, faciliten la seua ocupabilitat i fomenten la seua capacitat d'emprenedoria.

Les característiques concretes de l'oferta de pràctiques seran determinades anualment per l'ENTITAT COL·LABORADORA. El procediment de sol·licitud, selecció i adjudicació de les pràctiques serà determinat per la INSTITUCIÓ EDUCATIVA.

obtención de su título, dirigidas a completar su formación.

El contenido de las actividades que deberán ser desarrolladas por el alumnado para la consecución de las competencias generales, transversales y específicas previstas en el plan de estudios, y en las respectivas guías docentes, se concretarán en acuerdos individuales de prácticas que se confirman en cada ejercicio docente, por cada centro dependiente del ISEACV.

Segunda. Normativa aplicable

Este acuerdo se registrará por las estipulaciones concretas que contiene y, además, por la Orden 85/2014, de 23 de octubre, de la Conselleria de Educación, Cultura y Deporte, por la que se regulan las asignaturas optativas, el trabajo de fin de título y las prácticas académicas externas del estudiantado de enseñanzas artísticas superiores de los centros del Instituto Superior de Enseñanzas Artísticas de la Comunitat Valenciana (DOGV núm. 7390, de 28 de octubre de 2014) y, de manera supletoria, por lo establecido en el Real Decreto 1707/2011, de 18 de noviembre, por el que se regulan las prácticas académicas externas de los estudiantes universitarios (BOE núm. 297, de 10 de diciembre de 2011).

Tercera. Tipos de prácticas

Las prácticas formativas que, al amparo del presente convenio, puede realizar el alumnado son prácticas externas curriculares y extracurriculares, no remuneradas, para el estudiantado matriculado en las enseñanzas conducentes a la obtención del Título Superior de Enseñanzas Artísticas, en las diferentes modalidades emitidas por los trece centros dependientes del ISEACV, que se configurarán como actividades de centro y prácticas en empresas en la PGA (programación general anual), y tendrán como objetivo permitir al estudiante aplicar y comprender los conocimientos adquiridos en su formación académica, favoreciendo la adquisición de competencias que les preparan para el ejercicio de actividades profesionales, facilitan su empleabilidad y fomentan su capacidad emprendedora.

Las características concretas de la oferta de prácticas serán determinadas anualmente por la ENTIDAD COLABORADORA. El procedimiento de solicitud, selección y adjudicación de las prácticas será determinado por la INSTITUCIÓN EDUCATIVA.





Quarta. Naturalesa de la relació entre l'ENTITAT COL-LABORADORA i de l'estudiantat

Donat el caràcter formatiu de les pràctiques acadèmiques externes, de la seua realització no es derivaran, en cap cas, obligacions pròpies d'una relació laboral, ni el seu contingut podrà donar lloc a la substitució de la prestació laboral pròpia de llocs de treball.

En cap cas i en cap concepte l'ENTITAT COL-LABORADORA podrà cobrir un lloc de treball amb l'estudiantat, ni tan sols amb caràcter eventual o interí, durant el període establert per a la realització de les pràctiques.

Cinquena. Acceptació d'estudiants

L'ENTITAT COL-LABORADORA es compromet a acceptar estudiants de la INSTITUCIÓ EDUCATIVA per a la realització de les pràctiques establides en la clàusula tercera. La relació d'estudiants, amb el seu nom, cognoms i número de document identificatiu i els projectes formatius es concretaran en els acords de cooperació que se signen de forma individual per part de l'ENTITAT COL-LABORADORA i cada centre dependent de l'ISEACV

Sisena. Règim i duració de les pràctiques

a) Les pràctiques tindran per objecte la realització de les activitats pròpies de l'ENTITAT COL-LABORADORA que suposen un aprenentatge pràctic i complementari a la formació acadèmica de l'estudiantat. L'activitat objecte de les pràctiques haurà de ser necessàriament formativa, i per tant relacionada amb la titulació de l'estudiantat.

b) Les pràctiques es realitzaran en els edificis que l'ENTITAT COL-LABORADORA té com a seus de les seues diferents activitats.

c) Les pràctiques curriculars tindran una duració de 300 hores com a màxim. Les pràctiques externes extracurriculars tindran una duració preferentment no superior al cinquanta per cent del curs acadèmic, procurant-se l'assegurament del correcte desenvolupament i seguiment de les activitats acadèmiques de l'estudiant.

d) Els horaris de realització de les pràctiques s'establiran d'acord amb les característiques d'aquestes i les disponibilitats de l'entitat col·laboradora. Els horaris, en tot cas, seran

Cuarta. Naturaleza de la relación entre la ENTIDAD COLABORADORA y del estudiantado

Dado el carácter formativo de las prácticas académicas externas, de su realización no se derivarán, en ningún caso, obligaciones propias de una relación laboral, ni su contenido podrá dar lugar a la sustitución de la prestación laboral propia de puestos de trabajo.

En ningún caso y en ningún concepto la ENTIDAD COLABORADORA podrá cubrir un puesto de trabajo con el estudiantado, ni siquiera con carácter eventual o interino, durante el período establecido para la realización de las prácticas.

Quinta. Aceptación de estudiantes

LA ENTIDAD COLABORADORA se compromete a aceptar estudiantes de la INSTITUCIÓN EDUCATIVA para la realización de las prácticas establecidas en la cláusula tercera. La relación de estudiantes, con su nombre, apellidos y número de documento identificativo y los proyectos formativos se concretarán en los acuerdos de cooperación que se firman de forma individual por parte de la ENTIDAD COLABORADORA y cada centro dependiente del ISEACV

Sexta. Régimen y duración de las prácticas

a) Las prácticas tendrán por objeto la realización de las actividades propias de la ENTIDAD COLABORADORA que suponen un aprendizaje práctico y complementario a la formación académica del estudiantado. La actividad objeto de las prácticas deberá ser necesariamente formativa, y por tanto relacionada con la titulación del estudiantado.

b) Las prácticas se realizarán en los edificios que la ENTIDAD COLABORADORA tiene como sedes de sus diferentes actividades.

c) Las prácticas curriculares tendrán una duración de 300 horas como máximo. Las prácticas externas extracurriculares tendrán una duración preferentemente no superior al cincuenta por ciento del curso académico, procurándose el aseguramiento del correcto desarrollo y seguimiento de las actividades académicas del estudiante.

d) Los horarios de realización de las prácticas se establecerán de acuerdo con las características de éstas y las disponibilidades de la entidad colaboradora. Los horarios, en todo caso, serán



compatibles amb l'activitat acadèmica, formativa i de representació i participació desenvolupada per l'estudiant en la INSTITUCIÓ EDUCATIVA.

compatibles con la actividad académica, formativa y de representación y participación desarrollada por el estudiante en la INSTITUCIÓN EDUCATIVA.

El manteniment de la relació entre l'ENTITAT COL-LABORADORA i de l'estudiantat per temps superior al previst en el paràgraf anterior genera una relació diferent de l'emparada pel present acord i aliena a l'àmbit d'aplicació de la normativa reguladora de les estades en pràctiques.

El mantenimiento de la relación entre la ENTIDAD COLABORADORA y del estudiantado por tiempo superior al previsto en el párrafo anterior genera una relación diferente a la amparada por el presente acuerdo y ajena al ámbito de aplicación de la normativa reguladora de las estancias en prácticas.

Setena. El projecte formatiu

L'ENTITAT COL-LABORADORA haurà de presentar el projecte formatiu on es concrete el pla de treball, amb les activitats a desenvolupar, tant presencials com autònomes, per a la realització de les pràctiques externes i règim de permisos de l'estudiantat. El projecte formatiu de les pràctiques a realitzar de l'estudiantat haurà de fixar els objectius educatius i les activitats a desenvolupar anualment, com a part dels acords individuals de pràctiques signats per cada estudiant. Els continguts de les pràctiques es definiran de manera que asseguren la relació directa de les competències a adquirir amb els estudis cursats. En tot cas, es procurarà que el projecte formatiu es conforme seguint els principis d'inclusió, igualtat d'oportunitats, no discriminació i accessibilitat universal.

Séptima. El proyecto formativo

LA ENTIDAD COLABORADORA deberá presentar el proyecto formativo donde se concrete el plan de trabajo, con las actividades a desarrollar, tanto presenciales como autónomas, para la realización de las prácticas externas y régimen de permisos del estudiantado. El proyecto formativo de las prácticas a realizar del estudiantado deberá fijar los objetivos educativos y las actividades a desarrollar anualmente, como parte de los acuerdos individuales de prácticas firmados por cada estudiante. Los contenidos de las prácticas se definirán de manera que aseguren la relación directa de las competencias a adquirir con los estudios cursados. En todo caso, se procurará que el proyecto formativo se conforme siguiendo los principios de inclusión, igualdad de oportunidades, no discriminación y accesibilidad universal.

Huitena. Cooperació en la formació, tutela i avaluació de l'estudiantat

a) Per a la realització de les pràctiques externes, l'estudiantat comptarà amb un/a tutor/a per part de l'ENTITAT COL-LABORADORA i un tutor o coordinador acadèmics per part de la INSTITUCIÓ EDUCATIVA. El tutor/a que designe l'ENTITAT COL-LABORADORA haurà de ser una persona vinculada a aquesta, amb experiència professional i amb els coneixements necessaris per a realitzar una tutela efectiva. No podrà coincidir amb la persona que exerceix les funcions de tutor o coordinador acadèmics. La INSTITUCIÓ EDUCATIVA facilitarà als tutors o coordinadors d'estudiants amb discapacitat la informació i formació necessàries per a l'acompliment d'aquesta.

Octava. Cooperación en la formación, tutela y evaluación del estudiantado

a. Para la realización de las prácticas externas, el estudiantado contará con un/a tutor/a por parte de la ENTIDAD COLABORADORA y un tutor o coordinador académicos por parte de la INSTITUCIÓN EDUCATIVA. El tutor/a que designe la ENTIDAD COLABORADORA deberá ser una persona vinculada a ésta, con experiencia profesional y con los conocimientos necesarios para realizar una tutela efectiva. No podrá coincidir con la persona que ejerce las funciones de tutor o coordinador académicos. La INSTITUCIÓN EDUCATIVA facilitará a los tutores o coordinadores de estudiantes con discapacidad la información y formación necesarias para el desempeño de la misma.

b) El nom de les persones que exerceixen la tutoria acadèmica figurarà en els acords individuals de pràctiques signats per cada estudiant.

b. El nombre de las personas que ejerzan la tutoría académica figurará en los acuerdos individuales de prácticas firmados por cada estudiante.

GENERALITAT VALENCIANA
INSTITUT SUPERIOR D'ENSENYAMENTS ARTÍSTICS DE LA COMUNITAT VALENCIANA
Setena
Huitena
INSTITUT SUPERIOR D'ENSENYAMENTS ARTÍSTICS DE LA COMUNITAT VALENCIANA

Handwritten signature



Novena. Drets i deures del tutor/a de l'ENTITAT COL-LABORADORA

El/La tutor/a que designe l'ENTITAT COL-LABORADORA tindrà els següents drets:

- a) Al reconeixement de la seua activitat col·laboradora per part de la INSTITUCIÓ EDUCATIVA.
- b) A ser informat sobre la normativa que regula les pràctiques externes, així com del projecte formatiu i de les condicions del seu desenvolupament.
- c) A tindre accés a les instal·lacions de la INSTITUCIÓ EDUCATIVA per a obtenir la informació i el suport necessaris per al compliment de les finalitats pròpies de la seua funció.

Així mateix, tindrà els següents deures:

- a) A acollir l'estudiant i organitzar l'activitat a desenvolupar conformement al que s'estableix en el projecte formatiu
- b) A supervisar les seues activitats, orientar i controlar el desenvolupament de la pràctica amb una relació basada en el respecte mutu i el compromís amb l'aprenentatge.
- c) A informar l'estudiant de l'organització i funcionament de l'ENTITAT COL-LABORADORA i de la normativa d'interès, especialment la relativa a la seguretat i riscos laborals.
- d) A coordinar juntament amb el tutor o coordinador acadèmics de la INSTITUCIÓ EDUCATIVA el desenvolupament de les activitats establides en l'acord de cooperació educativa, incloent-hi aquelles modificacions del projecte formatiu que puguen ser necessàries per al normal desenvolupament de la pràctica, així com la comunicació i resolució de possibles incidències que pogueren sorgir en el desenvolupament d'aquesta i el control de permisos per a la realització d'exàmens.
- e) A emetre l'informe final a què es refereix la clàusula onzena d'aquest acord.
- f) A proporcionar la formació complementària que necessite l'estudiant per a la realització de la pràctica.
- g) A proporcionar a l'estudiant els mitjans materials indispensables per al desenvolupament de la pràctica.

Novena. Derechos y deberes del tutor/a de la ENTIDAD COLABORADORA

El/La tutor/a que designe la ENTIDAD COLABORADORA tindrà los siguientes derechos:

- a) Al reconocimiento de su actividad colaboradora por parte de la INSTITUCIÓN EDUCATIVA.
- b) A ser informado sobre la normativa que regula las prácticas externas, así como del proyecto formativo y de las condiciones de su desenvolvimiento.
- c) A tener acceso a las instalaciones de la INSTITUCIÓN EDUCATIVA para obtener la información y el apoyo necesarios para el cumplimiento de las finalidades propias de su función.

Asimismo, tendrá los siguientes deberes:

- a) A acoger al estudiante y organizar la actividad a desarrollar conforme a lo que se establece en el proyecto formativo
- b) A supervisar sus actividades, orientar y controlar el desarrollo de la práctica con una relación basada en el respeto mutuo y el compromiso con el aprendizaje.
- c) A informar al estudiante de la organización y funcionamiento de la ENTIDAD COLABORADORA y de la normativa de interés, especialmente la relativa a la seguridad y riesgos laborales.
- d) A coordinar junto con el tutor o coordinador académicos de la INSTITUCIÓN EDUCATIVA el desarrollo de las actividades establecidas en el acuerdo de cooperación educativa, incluyendo aquellas modificaciones del proyecto formativo que puedan ser necesarias para el normal desarrollo de la práctica, así como la comunicación y resolución de posibles incidencias que pudieran surgir en el desarrollo de ésta y el control de permisos para la realización de exámenes.
- e) A emitir el informe final a que se refiere la cláusula undécima de este acuerdo.
- f) A proporcionar la formación complementaria que necesita el estudiante para la realización de la práctica.
- g) A proporcionar al estudiante los medios materiales indispensables para el desarrollo de la práctica.



- h) A facilitar i estimular l'aportació de propostes d'innovació, millora i empenedoria per part de l'estudiant.
- i) A facilitar al tutor o coordinador de la INSTITUCIÓ EDUCATIVA l'accés a les instal·lacions de l'ENTITAT COL-LABORADORA per al compliment de les finalitats pròpies de la seua funció.
- j) A guardar confidencialitat en relació amb qualsevol informació que conega de l'estudiant a conseqüència de la seua activitat com a tutor.
- k) A prestar ajuda i assistència a l'estudiant durant la seua estada en l'ENTITAT COL-LABORADORA per a la resolució d'aquelles qüestions de caràcter professional que pugua necessitar en l'acompliment de les activitats que realitza en aquesta.

- h) A facilitar y estimular la aportación de propuestas de innovación, mejora y emprendimiento por parte del estudiante.
- i) A facilitar al tutor o coordinador de la INSTITUCIÓN EDUCATIVA el acceso a las instalaciones de la ENTIDAD COLABORADORA para el cumplimiento de las finalidades propias de su función.
- j) A guardar confidencialidad en relación con cualquier información que conozca del estudiante a consecuencia de su actividad como tutor.
- k) A prestar ayuda y asistencia al estudiante durante su estancia en la ENTIDAD COLABORADORA para la resolución de aquellas cuestiones de carácter profesional que pueda necesitar en el desempeño de las actividades que realiza en la misma.

Desena. Drets i deures de la persona que exercisca les funcions de tutoria i coordinació acadèmica de la INSTITUCIÓ EDUCATIVA

Décima. Derechos y deberes de la persona que ejerza las funciones de tutoría y coordinación académica de la INSTITUCIÓN EDUCATIVA

El tutor/a que designe la INSTITUCIÓ EDUCATIVA tindrà els següents drets:

El tutor/a que designe la INSTITUCIÓN EDUCATIVA tendrá los siguientes derechos:

- a) Al reconeixement de la seua activitat acadèmica en els termes que establisca la INSTITUCIÓ EDUCATIVA, d'acord amb la seua normativa interna.
- b) A rebre informació sobre la normativa que regula les pràctiques externes, així com del projecte formatiu i de les condicions del seu desenvolupament.
- c) A tindre accés a les instal·lacions de l'ENTITAT COL-LABORADORA per a obtenir la informació i el suport necessaris per al compliment de les finalitats pròpies de la seua funció.

- a) Al reconocimiento de su actividad académica en los términos que establezca la INSTITUCIÓN EDUCATIVA, de acuerdo con su normativa interna.
- b) A recibir información sobre la normativa que regula las prácticas externas, así como del proyecto formativo y de las condiciones de su desarrollo.
- c) A tener acceso a las instalaciones de la ENTIDAD COLABORADORA para obtener la información y el apoyo necesarios para el cumplimiento de las finalidades propias de su función.

Així mateix, tindrà els següents deures:

Asimismo, tendrá los siguientes deberes:

- a) A vetlar pel normal desenvolupament del projecte formatiu, garantint la compatibilitat de l'horari de realització de les pràctiques amb les obligacions acadèmiques, formatives i de representació de l'estudiant.
- b) A fer un seguiment efectiu de les pràctiques coordinant-se per a això amb el tutor de l'ENTITAT COL-LABORADORA.
- c) A autoritzar les modificacions que es produïsquen en el projecte formatiu.
- d) A dur a terme el procés avaluator de les pràctiques de l'estudiant tutelat d'acord

- a) A velar por el normal desarrollo del proyecto formativo, garantizando la compatibilidad del horario de realización de las prácticas con las obligaciones académicas, formativas y de representación del estudiante.
- b) A hacer un seguimiento efectivo de las prácticas coordinándose para ello con el tutor de la ENTIDAD COLABORADORA.
- c) A autorizar las modificaciones que se produzcan en el proyecto formativo.
- d) A llevar a cabo el proceso evaluador de las prácticas del estudiante tutelado de acuerdo



amb el que s'estableix en la clàusula desena d'aquest acord.

- e) A guardar confidencialitat en relació amb qualsevol informació que conega de l'estudiant a conseqüència de la seua activitat com a tutor.
- f) A supervisar i, si és el cas, de sol·licitar l'adequada disposició dels recursos de suport necessaris per a assegurar que l'estudiantat amb discapacitat realitze les seues pràctiques en condicions d'igualtat d'oportunitats, no discriminació i accessibilitat universal.

con lo que se establece en la cláusula décima de este acuerdo.

- e) A guardar confidencialidad en relación con cualquier información que conozca del estudiante a consecuencia de su actividad como tutor.
- f) A supervisar y, en su caso, solicitar la adecuada disposición de los recursos de apoyo necesarios para asegurar que el estudiantado con discapacidad realice sus prácticas en condiciones de igualdad de oportunidades, no discriminación y accesibilidad universal.

Onzena. Drets i deures de l'estudiantat en pràctiques

Durant la realització de les pràctiques externes, l'estudiantat tindrà els següents drets:

- a) A la tutela, durant el període de duració de la corresponent pràctica, per un professor o professora del centre i per un o una professional que preste serveis en l'entitat o institució on aquesta es realitze.
- b) A l'obtenció d'un informe per part de l'entitat col·laboradora on ha realitzat les pràctiques, amb esment exprés de l'activitat desenvolupada, la seua duració i, si és el cas, el seu rendiment.
- c) A rebre, per part de l'entitat col·laboradora, informació de la normativa de seguretat i prevenció de riscos laborals.
- d) A complir amb la seua activitat acadèmica, formativa i de representació i participació, prèvia comunicació amb antelació suficient a l'entitat col·laboradora.
- e) A disposar dels recursos necessaris per a l'accés de l'estudiantat amb discapacitat a la tutela, a la informació, a l'avaluació i al mateix acompliment de les pràctiques en igualtat de condicions.
- f) A conciliar, en el cas de l'estudiantat amb discapacitat, la realització de les pràctiques amb aquelles activitats i situacions personals derivades o connectades amb la situació de discapacitat.

Així mateix i, durant la realització de les pràctiques externes de l'estudiantat, hauran d'atendre el compliment dels següents deures:

- a) Complir la normativa vigent relativa a pràctiques externes establida per l'ISEACV.

Undécima. Derechos y deberes del estudiantado en prácticas

Durante la realización de las prácticas externas, el estudiantado tendrá los siguientes derechos:

- a) A la tutela, durante el periodo de duración de la correspondiente práctica, por un profesor o profesora del centro y por un o una profesional que preste servicios en la entidad o institución donde ésta se realice.
- b) A la obtención de un informe por parte de la entidad colaboradora donde ha realizado las prácticas, con mención expresa de la actividad desarrollada, su duración y, en su caso, su rendimiento.
- c) A recibir, por parte de la entidad colaboradora, información de la normativa de seguridad y prevención de riesgos laborales.
- d) A cumplir con su actividad académica, formativa y de representación y participación, previa comunicación con antelación suficiente a la entidad colaboradora.
- e) A disponer de los recursos necesarios para el acceso del estudiantado con discapacidad a la tutela, a la información, a la evaluación y al mismo cumplimiento de las prácticas en igualdad de condiciones.
- f) A conciliar, en el caso del estudiantado con discapacidad, la realización de las prácticas con aquellas actividades y situaciones personales derivadas o conectadas con la situación de discapacidad.

Asimismo y, durante la realización de las prácticas externas del estudiantado, deberán atender el cumplimiento de los siguientes deberes:

- a) Cumplir la normativa vigente relativa a prácticas externas establecida por el ISEACV.



Ruiz

Lisabell





Prüfung



- b) Conèixer i complir el projecte formatiu de les pràctiques seguint les indicacions del tutor assignat per l'entitat col·laboradora sota la supervisió del tutor acadèmic.
- c) Mantindre contacte amb el tutor acadèmic del centre durant el desenvolupament de la pràctica i comunicar-li qualsevol incidència que puga sorgir en aquest, així com fer lliurament dels documents i informes de seguiment intermedi i la memòria final que li siguen requerits.
- d) Incorporar-se al centre de l'entitat col·laboradora on es realitzen les pràctiques en la data acordada, complir l'horari previst en el projecte educatiu i respectar les normes de funcionament, seguretat i prevenció de riscos laborals d'aquesta.
- e) Complir amb diligència les activitats acordades amb l'entitat col·laboradora conforme a les línies establides en aquest.
- f) Mostrar, en tot moment, una actitud respectuosa cap a la política de l'entitat col·laboradora.

Dotzena. Avaluació de les pràctiques

El/La tutor/a de l'ENTITAT COL-LABORADORA realitzarà i remetrà a la persona que exercisca les funcions de tutoria i coordinació acadèmica un informe final, en concloure les pràctiques, que recollirà el nombre d'hores realitzades per l'estudiant. L'estudiant elaborarà i lliurarà al tutor o coordinador acadèmics de la INSTITUCIÓ EDUCATIVA una memòria final en concloure les pràctiques. El tutor o coordinador acadèmics de la INSTITUCIÓ EDUCATIVA avaluarà les pràctiques desenvolupades sobre la base de la qualificació d'apte o no apte emplenant el corresponent informe de valoració.

Tretzena. Cobertura de riscos

La cobertura de riscos de l'estudiantat en pràctiques s'adequarà al següent règim:

- a) Del present acord no es derivarà per a l'alumnat cap obligació relativa a cap dels règims de la Seguretat Social, per quedar cobertes les contingències d'aquesta índole per l'assegurança escolar i per una assegurança d'accidents i de responsabilitat civil a càrrec de l'ISEACV.
- b) La INSTITUCIÓ EDUCATIVA indicarà expressament a l'alumnat que el pagament

- b) Conocer y cumplir el proyecto formativo de las prácticas siguiendo las indicaciones del tutor asignado por la entidad colaboradora bajo la supervisión del tutor académico.
- c) Mantener contacto con el tutor académico del centro durante el desarrollo de la práctica y comunicarle cualquier incidencia que pueda surgir en éste, así como hacer entrega de los documentos e informes de seguimiento intermedio y la memoria final que le siguen requeridos.
- d) Incorporarse al centro de la entidad colaboradora donde se realizan las prácticas en la fecha acordada, cumplir el horario previsto en el proyecto educativo y respetar las normas de funcionamiento, seguridad y prevención de riesgos laborales de la misma.
- e) Cumplir con diligencia las actividades acordadas con la entidad colaboradora conforme a las líneas establecidas en el mismo.
- f) Mostrar, en todo momento, una actitud respetuosa hacia la política de la entidad colaboradora.

Duodécima. Evaluación de las prácticas

El/La tutor/a de la ENTIDAD COLABORADORA realizará y remitirá a la persona que ejerza las funciones de tutoría y coordinación académica un informe final, al concluir las prácticas, que recogerá el número de horas realizadas por el estudiante. El estudiante elaborará y entregará al tutor o coordinador académicos de la INSTITUCIÓN EDUCATIVA una memoria final al finalizar las prácticas. El tutor o coordinador académicos de la INSTITUCIÓN EDUCATIVA evaluará las prácticas desarrolladas sobre la base de la calificación de apto o no apto cumplimentando el correspondiente informe de valoración.

Decimotercera. Cobertura de riesgos

La cobertura de riesgos del estudiantado en prácticas se adecuará al siguiente régimen:

- a) Del presente acuerdo no se derivará para el alumnado ninguna obligación relativa a ninguno de los regímenes de la Seguridad Social, para quedar cubiertas las contingencias de esta índole por el seguro escolar y por un seguro de accidentes y de responsabilidad civil a cargo del ISEACV.
- b) La INSTITUCIÓN EDUCATIVA indicará expresamente al alumnado que el pago de

Handwritten notes in blue ink on the right margin.



d'aquestes quotes de les assegurances està al dia i especificarà les cobertures de l'assegurament.

- c) L'ENTITAT COL-LABORADORA ha d'informar l'estudiantat i el tutor o coordinador de la INSTITUCIÓ EDUCATIVA dels riscos existents per al desenvolupament de la seua activitat en l'ENTITAT COL-LABORADORA, així com de les mesures de prevenció i protecció per als riscos anteriors. També haurà d'informar de les mesures d'emergència segons el pla d'emergències de l'ENTITAT COL-LABORADORA. Aquesta informació es proporcionarà per escrit en cas que els riscos es consideren greus o molt greus.

estas cuotas de los seguros está al día y especificará las coberturas del aseguramiento.

- c) LA ENTIDAD COLABORADORA debe informar al estudiantado y al tutor o coordinador de la INSTITUCIÓN EDUCATIVA de los riesgos existentes para el desarrollo de su actividad en la ENTIDAD COLABORADORA, así como de las medidas de prevención y protección para los riesgos anteriores. También deberá informar de las medidas de emergencia según el plan de emergencias de la ENTIDAD COLABORADORA. Esta información se proporcionará por escrito en caso de que los riesgos se consideren graves o muy graves.

Catorzena. Accés a dades de caràcter personal

Les dades personals de l'estudiantat són cedides a l'ENTITAT COL-LABORADORA exclusivament per a les finalitats previstes en aquest conveni relacionades amb el desenvolupament de pràctiques formatives de l'estudiant acollit a aquest. En cap cas podran ser utilitzades per a finalitat diferent. La INSTITUCIÓ EDUCATIVA ha obtingut i cedeix aquestes dades d'acord amb el que disposa el règim legal establert en l'ordenament jurídic en matèria de protecció de dades de caràcter personal.

L'ENTITAT COL-LABORADORA està obligada a respectar la normativa vigent en matèria de protecció de dades, de conformitat amb el Reglament (UE) 2016/679 del Parlament Europeu i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades, i amb la Llei orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de protecció de dades personals i garantia dels drets digitals, respecte de les dades personals que haja de sotmetre a tractament per a l'execució de les obligacions definides en aquest acord.

Quinzena. Comissió de seguiment

Les dues parts es comprometen a realitzar totes les actuacions amb total transparència, acord i coneixement mutu.

Amb la finalitat de realitzar el seguiment dels acords en aquest acord, caldrà constituir una comissió mixta de seguiment i coordinació amb representants de totes dues institucions, en règim

Decimocuarta. Acceso a datos de carácter personal

Los datos personales del estudiantado son cedidos a la ENTIDAD COLABORADORA exclusivamente para las finalidades previstas en este convenio relacionadas con el desarrollo de prácticas formadas del estudiante acogido al mismo. En ningún caso podrán ser utilizadas para finalidad diferente. La INSTITUCIÓN EDUCATIVA ha obtenido y cede estos datos de acuerdo con lo dispuesto en el régimen legal establecido en el ordenamiento jurídico en materia de protección de datos de carácter personal.

LA ENTIDAD COLABORADORA está obligada a respetar la normativa vigente en materia de protección de datos, de conformidad con el Reglamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de abril de 2016, relativo a la protección de las personas físicas en cuanto al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos, y con la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de protección de datos personales y garantía de los derechos digitales, respecto de los datos personales que debe someter a tratamiento para la ejecución de las obligaciones definidas en este acuerdo.

Decimoquinta. Comisión de seguimiento

Ambas partes se comprometen a realizar todas las actuaciones con total transparencia, acuerdo y conocimiento mutuo.

Con la finalidad de realizar el seguimiento de los acuerdos en este acuerdo, habrá que constituir una comisión mixta de seguimiento y coordinación con representantes de ambas instituciones, en



de paritat, que seran designats per aquestes. Aquesta comissió es responsabilitzaria de resoldre els dubtes i conflictes que es presenten i haurà de desenvolupar les actuacions que conté el present conveni.

Una còpia dels actes, dels acords o informes de la comissió de seguiment s'ha de remetre a cadascuna de les parts signants. En el cas de l'Administració autonòmica, l'esmentada còpia es remetrà a l'ISEACV.

Setzena. Regla de no despesa

L'aplicació i execució d'aquest conveni, incloent-hi a aquest efecte tots els actes jurídics que van poder ser dictats en el desplegament o execució d'aquest, no podran suposar obligacions econòmiques per a la Generalitat i, en tot cas, han de ser ateses amb els seus mitjans personals i materials.

Dessetena. Vigència del conveni

El present conveni es perfecciona en la data en la qual firma l'últim de les persones signatàries i la seua vigència s'estendrà durant quatre anys.

La modificació dels termes del present acord i/o la pròrroga de la seua vigència requeriran l'acord unànime de les parts mitjançant la subscripció de la corresponent addenda.

D'acord amb el que es disposa en l'article 49.h.2n de la Llei 40/2015, d'1 d'octubre, de règim jurídic del sector públic, la pròrroga del conveni podrà acordar-se per un període de fins a quatre anys addicionals.

Dihuitena. Extinció i conseqüències en cas d'incompliment

El present conveni podrà extinguir-se per compliment o per resolució. Seran causes de resolució les previstes en la legislació vigent i, en particular:

- a) El transcurs del termini de vigència sense haver-se acordat pròrroga.
- b) L'acord unànime de totes les persones signants.

régimen de paridad, que serán designados por éstas. Esta comisión se responsabilizaría de resolver las dudas y conflictos que se presentan y tendrá que desarrollar las actuaciones que contiene el presente convenio.

Una copia de las actas, de los acuerdos o informes de la comisión de seguimiento se remitirá a cada una de las partes firmantes. En el caso de la Administración autonómica, dicha copia se remitirá al ISEACV.

Decimosexta. Regla de no gasto

La aplicación y ejecución de este convenio, incluyendo a este efecto todos los actos jurídicos que pudieron ser dictados en el desarrollo o ejecución del mismo, no podrán suponer obligaciones económicas para la Generalidad y, en todo caso, deben ser atendidas con sus medios personales y materiales.

Decimoséptima. Vigencia del convenio

El presente convenio se perfecciona en la fecha en la que firma el último de las personas firmantes y su vigencia se extenderá durante cuatro años.

La modificación de los términos del presente acuerdo y/o la pròrroga de su vigencia requerirán el acuerdo unànime de las partes mediante la suscripción de la correspondiente adenda.

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 49.h.2º de la Ley 40/2015, de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público, la pròrroga del convenio podrà acordarse por un periodo de hasta cuatro años adicionales.

Decimooctava. Extinció y consecuencias en caso de incumplimiento

El presente convenio podrà extinguirse por cumplimiento o por resolució. Serán causas de resolució las previstas en la legislació vigent y, en particular:

- a) El transcurso del plazo de vigencia sin haberse acordado pròrroga.
- b) El acuerdo unànime de todas las personas firmantes.



[Handwritten signature]

[Handwritten signature]

c) L'incompliment de les obligacions i compromisos assumits per part d'alguna de les persones signants.

En aquest cas, qualsevol de les parts podrà notificar a la part incomplidora un requeriment perquè complisca en un determinat termini amb les obligacions o compromisos que es consideren incomplits. Aquest requeriment serà comunicat al responsable del mecanisme de seguiment, vigilància i control de l'execució del conveni i a les altres parts signants.

Si, transcorregut el termini indicat en el requeriment, persisteix l'incompliment, la part que el va dirigir notificarà a les parts signants la concurrència de la causa de resolució i s'entendrà resolt el conveni. La resolució del conveni per aquesta causa podrà comportar la indemnització dels perjudicis causats si així s'haguera previst.

d) La decisió judicial declaratòria de la nul·litat del conveni.

e) Per qualsevol altra causa diferent de les anteriors prevista en el conveni o en altres lleis.

En cas d'incompliment per alguna de les parts de les obligacions concretes en virtut del present conveni, les possibles indemnitzacions es regiran pel que s'estableix en la normativa que resulte aplicable.

Les parts queden alliberades del compliment de les seues recíproques obligacions en cas fortuït o de força major. S'entendran, en tot cas, com a supòsits de força major, successos com incendis, inundacions, guerres, actes vandàlics o de terrorisme, prohibició de les activitats per part de l'autoritat competent i, en general, totes aquelles que no es pogueren evitar. La part que al·legue la força major haurà de justificar-la convenientment.

Dinovenena. Causes de resolució

Aquest conveni podrà ser resolt per les següents causes:

- Per mutu acord exprés de les parts.
- Per l'expiració del termini de duració inicial o, si escau, de les seues pròrrogues.

c) El incumplimiento de las obligaciones y compromisos asumidos por parte de alguna de las personas firmantes.

En este caso, cualquiera de las partes podrá notificar a la parte incumplidora un requerimiento para que cumpla en un determinado término con las obligaciones o compromisos que se consideran incumplidos. Este requerimiento será comunicado al responsable del mecanismo de seguimiento, vigilancia y control de la ejecución del convenio y a las demás partes firmantes.

Si, transcurrido el plazo indicado en el requerimiento, persiste el incumplimiento, la parte que lo dirigió notificará a las partes firmantes la concurrència de la causa de resolución y se entenderá resuelto el convenio. La resolución del convenio por esta causa podrá conllevar la indemnización de los perjuicios causados si así se hubiera previsto.

d) La decisión judicial declaratoria de la nulidad del convenio.

e) Por cualquier otra causa diferente de las anteriores prevista en el convenio o en otras leyes.

En caso de incumplimiento por alguna de las partes de las obligaciones contraídas en virtud del presente convenio, las posibles indemnizaciones se regirán por lo establecido en la normativa que resulte aplicable.

Las partes quedan liberadas del cumplimiento de sus recíprocas obligaciones en caso fortuito o de fuerza mayor. Se entenderán, en todo caso, como supuestos de fuerza mayor, sucesos como incendios, inundaciones, guerras, actos vandálicos o de terrorismo, prohibición de las actividades por parte de la autoridad competente y, en general, todas aquellas que no se pudieran evitar. La parte que alega la fuerza mayor tendrá que justificarla convenientemente.

Decimonovena. Causas de resolución

Este convenio podrá ser resuelto por las siguientes causas:

- Por mutuo acuerdo expreso de las partes.
- Por la expiración del plazo de duración inicial o, en su caso, de sus prórrogas.



- Per la impossibilitat sobrevinguda del compliment de les activitats descrites.
- Per incompliment de les obligacions pactades o per haver infringit el deure de lleialtat.
- Per decisió unilateral d'una de les parts mitjançant la comunicació expressa per escrit a l'altra part amb una antelació de dos mesos a la data en què el considere conclòs.
- Per decisió judicial declaratòria de la nul·litat d'aquest acord.
- Per qualsevol altra causa diferent de les anteriors prevista en aquest acord o en la normativa vigent.

En cas que es procedisca a la resolució anticipada d'aquest conveni, les parts es comprometen, en la mesura que siga possible, a finalitzar el desenvolupament de les accions ja iniciades en el moment de la notificació de la resolució.

Vintena. Resolució de conflictes

La resolució dels eventuais conflictes relatius a la interpretació i execució del present acord correspondrà a una comissió arbitral integrada pel canonge director de l'Arxiu de la Catedral de València, o la persona de l'entitat en qui delegue, i la directora de l'Institut Superior d'Ensenyances Artístiques de la CV, i una tercera persona designada per aquests, fins a completar un nombre imparell.

Les qüestions litigioses derivades d'aquest acord seran de coneixement i competència de l'ordre jurisdiccional contenciós administratiu.

En aquestes condicions queda formalitzat el present conveni que, aprovat per les persones compareixents, signen per duplicat.

14-06-2022

La presidenta de l'ISEACV

Josefina Bueno Alonso



- Por la imposibilidad sobrevenida del cumplimiento de las actividades descritas.
- Por incumplimiento de las obligaciones pactadas o por haber infringido el deber de lealtad.
- Por decisión unilateral de una de las partes mediante la comunicación expresa per escrito a la otra parte con una antelación de dos meses a la fecha en que lo considere concluido.
- Por decisión judicial declaratoria de la nulidad de este acuerdo.
- Por cualquier otra causa diferente de las anteriores prevista en este acuerdo o en la normativa vigente.

En caso de que se procediese a la resolución anticipada de este convenio, las partes se comprometen, en la medida de lo posible, a finalizar el desarrollo de las acciones ya iniciadas en el momento de la notificación de la resolución.

Vigésima. Resolución de conflictos

La resolución de los eventuales conflictos relativos a la interpretación y ejecución del presente acuerdo corresponderá a una comisión arbitral integrada por el canónigo director del Archivo de la Catedral de Valencia, o la persona de la entidad en quien delegue, y la directora del Instituto Superior de Enseñanzas Artísticas de la CV, y una tercera persona designada por éstos, hasta completar un número impar.

Las cuestiones litigiosas derivadas de este acuerdo serán de conocimiento y competencia del orden jurisdiccional contencioso-administrativo.

En estas condiciones queda formalizado el presente convenio que, aprobado por las personas comparecientes, firman por duplicado.

08-06-2022

El degà president de la Catedral de València

Vicente Fontestad Pastor



